

República de Chile

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

EMBAJADA EN QUITO

Quito, 29 de julio de 1993.-

Excelentísimo Señor  
Presidente de la República de Chile  
D. PATRICIO ALYWIN AZOCAR.

Excelentísimo Sr. Presidente:

Con ocasión de su visita a la transmisión del mando presidencial ecuatoriano, en agosto de 1992, tuve oportunidad de informar brevemente a V.E. del proyecto de dación en comodato de un inmueble en el Centro Histórico de Quito que, el Municipio local deseaba otorgar al Gobierno de Chile.

Ahora me es muy grato poder informar oficialmente a V.E. que ese proyecto se ha consolidado con las ofertas serias cuanto responsables del Sr. Alcalde de Quito, DR. JAMIL MAHUAD, en los términos de que da cuenta el informe pormenorizado que se contiene en los párrafos siguientes:

El inmueble se encuentra ubicado en un lugar de privilegio de la ciudad, denominado "La Plaza del Teatro", haciendo referencia al edificio del Teatro Nacional Sucre, que data de fines del siglo pasado y caracteriza a la plaza.

La "Casa Chile", que es el nombre que llevará el inmueble, tiene una extensión útil de 600 metros cuadrados, en dos plantas, y albergará al Instituto Ecuatoriano-Chileno de Cultura, al Instituto O'Higginiano del Ecuador, a la Cámara de Comercio Ecuatoriano-Chilena y a la Agregaduría Cultural y de Prensa, en la planta alta. Mientras tanto, en la planta baja, que es un espacio sin divisiones de alrededor de 300 metros cuadrados, deseamos crear un recinto que muestre en forma permanente lo que es el Chile de hoy, proyectando para ello sus aspectos históricos, geográficos, culturales, políticos, económicos, industriales, comerciales, etc. Realizar, guardando por supuesto las distancias del caso, lo que fue el pabellón de nuestro país en la Feria Internacional de Sevilla, es decir, ofrecer una imagen dinámica de todo lo que es Chile y de sus perspectivas futuras.

Al insinuar a V.E. el proyecto en referencia, en agosto de 1992, tuve el honor de reiterarle que, la idea del Sr. Alcalde DR. JAMIL MAHUAD, nacía de privilegiar la relación bilateral ecuatoriano-chilena, en la

República de Chile

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

EMBAJADA EN QUITO

persona y proyección latinoamericana de vuestro Gobierno democrático. Este hecho puntual nos permite recordar a V.E. la aceptación que nos hiciera saber, los estímulos fraternales que nos formuló para perseverar en el logro del llamado proyecto CASA CHILE, y, de la colaboración que, en su caso y oportunidad pertinentes, se podría conceder desde la propia Presidencia de la República de Chile.

Es, en esa calificada virtud, Excelentísimo Sr. Presidente, que, al tenor de los antecedentes fácticos vigentes del proyecto -que he informado cabalmente al Sr. Ministro de Relaciones Exteriores- ruego respetuosamente de V.E. disponer el estudio y factibilidad de las ayudas financieras que dejo señaladas. Cabe hacer presente Excelentísimo Sr. Presidente, que su generosa cooperación vendría a sumarse a la ya ofrecida por nuestro Canciller y en conjunto serían el sustento fundamental de la "Casa Chile".

Saludo respetuosamente a V.E.,



*[Handwritten signature]*  
BERNARDO A. JULIO C.  
Embajador



Ant. 93/15530

CBE. 93/15530

Santiago, 09 de agosto de 1993

Señor  
Bernardo A. Julio C.  
Embajador de Chile en Ecuador  
Quito

**ARCHIVO**

Estimado Embajador:

Por encargo de S.E. el Presidente de la República, don Patricio Aylwin Azócar, tengo el agrado de acusar recibo de su atenta carta del 29 de julio reciente, en que informa sobre el avance del proyecto de dación en comodato de un inmueble en el Centro Histórico de Quito, al Gobierno de Chile.

Sobre el particular, señalo a usted que su carta se encuentra siendo estudiada.

Saluda atentamente a Ud.

CARLOS BASCUÑAN EDWARDS  
Jefe de Gabinete Presidencial

MARCELO TRIVELLI OYARZUN  
Asesor Presidencial

CHC/imr.

c.c.: Archivo Presidencial

Código RPC Panel Ingreso De Datos Fecha 03-AUG-1993

Nip 93/15530\_\_-\_\_ Hora 17:10 Tipodoc CAR Caracter \_\_\_

Numdoc \_\_\_\_\_ Fechadoc 29-JUL-93 Destinatario PAA

Firma Bernardo\_A.\_Julio\_C.\_\_\_\_\_ Sexo \_\_

Institución o Embajada\_de\_Chile\_en\_Ecuador\_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_ Región \_\_\_\_\_

Ciudad Quito\_\_\_\_\_ País ECU

Derivada CBE Fecha 03-AUG-93 Nop \_\_\_\_\_

Necesita Respuesta S

Nop Relacionado

Resumen INFORMA\_SE\_HA\_CONSOLIDADO\_CON\_OFERTAS\_SERIAS\_PROYECTO\_DE\_DACION\_EN  
COMODATO\_INMUEBLE\_CENTRO\_HISTORICO\_QUITO, DONDE\_FUNCIONARIA\_CASA\_\_\_\_  
CHILE.SOLICITA\_APOYO\_FINANCIERO, SE\_SUMARIA\_OFRECIDA\_POR\_MIN.\_RR.EE

Next Screen para Realizar Derivaciones Externas

Transaction\_completed\_--\_1\_records\_processed.

Char Mode: Replace Page 1

Count: \*0

*archivo*

*A Mocar  
Extimio*

ARCHIVO

Código RPC

Panel Ingreso De Datos

Fecha 03-AUG-1993

Nip 93/15530\_\_-\_\_ Hora 17:10 Tipodoc CAR Caracter \_\_\_

Numdoc \_\_\_\_\_ Fechadoc 29-JUL-93 Destinatario PAA

Firma Bernardo\_A.\_Julio\_C.\_\_\_\_\_ Sexo \_\_

Institución o Embajada\_de\_Chile\_en\_Ecuador\_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_ Región \_\_\_\_\_

Ciudad Quito\_\_\_\_\_ País ECU

Derivada CBE Fecha 03-AUG-93 Nop \_\_\_\_\_

Necesita Respuesta S

Nop Relacionado

Resumen INFORMA\_SE\_HA\_CONSOLIDADO\_CON\_OFERTAS\_SERIAS\_PROYECTO\_DE\_DACION\_EN  
COMODATO\_INMUEBLE\_CENTRO\_HISTORICO\_QUITO, DONDE\_FUNCIONARIA\_CASA\_\_\_\_  
CHILE.SOLICITA\_APOYO\_FINANCIERO,SE\_SUMARIA\_OFRECIDA\_POR\_MIN.\_RR.EE

Next Screen para Realizar Derivaciones Externas

Transaction\_completed\_--\_1\_records\_processed.

Char Mode: Replace Page 1

Count: \*0

acuerdo



A Bono  
externo

0